

Distr.
GENERAL

A/RES/54/250 A-C
9 February 2000

الجمعية العامة



الدورة الرابعة والخمسون
البند ١٢١ من جدول الأعمال

قرارات اتخذتها الجمعية العامة

[بناءً على تقرير اللجنة الخامسة (A/54/691)]

٢٥٠/٥٤ - الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠١-٢٠٠٠

ألف

الاعتمادات لميزانية لفترة السنتين ٢٠٠١-٢٠٠٠

إن الجمعية العامة

تقرر بالنسبة لفترة السنتين ٢٠٠١-٢٠٠٠:

١ - أن توافق على اعتمادات يبلغ مجموعها ٢٠٠ ٦٨٩ ٥٣٥ دولار من دولارات الولايات المتحدة للأغراض التالية:

الباب		بآلاف دولارات الولايات المتحدة
الجزء الأول - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً		
١	- تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً	٤٧ ٦٧٥,١
٢	- شؤون الجمعية العامة وخدمات المؤتمرات	٤٢٥ ٩٧٠,٢
مجموع الجزء الأول		٤٧٣ ٦٤٥,٣
الجزء الثاني - الشؤون السياسية		
٣	- الشؤون السياسية والبعثات السياسية الخاصة	١٣٧ ٧٥٦,٠
٤	- نزع السلاح	١٤ ٠٦٧,٩
٥	- عمليات حفظ السلام	٧٦ ٠٩٤,٧
٦	- استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	٣ ٦٦٧,٧
مجموع الجزء الثاني		٢٣١ ٥٨٦,٣
الجزء الثالث - العدل والقانون الدوليان		
٧	- محكمة العدل الدولية	٢٠ ٨٦٤,٥
٨	- الشؤون القانونية	٣٤ ٥٢٢,٣
مجموع الجزء الثالث		٥٥ ٣٨٦,٨
الجزء الرابع - التعاون الدولي لأغراض التنمية		
٩	- الشؤون الاقتصادية والاجتماعية	١١٣ ١١٢,٦
١٠	- أفريقيا: البرنامج الجديد للتنمية	٥ ٨٨٣,٤
١١ ألف-	التجارة والتنمية	٨٧ ٦٨٥,٥
١١ باء-	مركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومنظمة التجارة العالمية	١٩ ٢٤٨,٧
١٢	- البيئة	٨ ٧٤٣,٤
١٣	- المستوطنات البشرية	١٣ ٧٥٧,٤
١٤	- مكافحة الجريمة والعدالة الجنائية	٥ ٢٩٩,١
١٥	- المراقبة الدولية للمخدرات	١٥ ٠٣٧,٨
مجموع الجزء الرابع		٢٦٨ ٧٦٧,٩
الجزء الخامس - التعاون الإقليمي لأغراض التنمية		
١٦	- التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أفريقيا	٧٨ ٤٥٥,٢
١٧	- التنمية الاقتصادية والاجتماعية في آسيا والمحيط الهادئ	٥٧ ٠٣١,٦
١٨	- التنمية الاقتصادية في أوروبا	٤٠ ٥٥٤,٦
١٩	- التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	٧٨ ٨٥٧,٥
٢٠	- التنمية الاقتصادية والاجتماعية في غربي آسيا	٥٠ ٣٣٦,٢
٢١	- البرنامج العادي للتعاون التقني	٤١ ٩٥٥,٣
مجموع الجزء الخامس		٣٤٧ ٢٣٠,٤
الجزء السادس - حقوق الإنسان والشؤون الإنسانية		
٢٢	- حقوق الإنسان	٤١ ١٦٣,٤

الباب	بالآف دولارات الولايات المتحدة
٢٣ - حماية اللاجئين ومساعدتهم	٤١ ٩٤٠,٠
٢٤ - اللاجئين الفلسطينيين	٢١ ٦٦٧,٩
٢٥ - المساعدة الإنسانية	١٨ ٨٤١,٨
مجموع الجزء السادس	١٢٣ ٦١٣,١
الجزء السابع - الإعلام	
٢٦ - الإعلام	١٤٣ ٦٠٥,٥
مجموع الجزء السابع	١٤٣ ٦٠٥,٥
الجزء الثامن - خدمات الدعم المشتركة	
٢٧ - الخدمات الإدارية وخدمات الدعم المركزية	٤٤١ ٨٥٧,٤
مجموع الجزء الثامن	٤٤١ ٨٥٧,٤
الجزء التاسع - الرقابة الداخلية	
٢٨ - الرقابة الداخلية	١٩ ٢٢٠,٦
مجموع الجزء التاسع	١٩ ٢٢٠,٦
الجزء العاشر - الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل والمصروفات الخاصة	
٢٩ - الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل	٧ ٨٤٤,٣
٣٠ - المصروفات الخاصة	٥٣ ٠٠١,٢
مجموع الجزء العاشر	٦٠ ٨٤٥,٥
الجزء الحادي عشر - النفقات الرأسمالية	
٣١ - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية	٤٢ ٦١٧,٤
مجموع الجزء الحادي عشر	٤٢ ٦١٧,٤
الجزء الثاني عشر - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	
٣٢ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	٣١٤ ٢٤٨,٠
مجموع الجزء الثاني عشر	٣١٤ ٢٤٨,٠
الجزء الثالث عشر - حساب التنمية	
٣٣ - حساب التنمية	١٣ ٠٦٥,٠
مجموع الجزء الثالث عشر	١٣ ٠٦٥,٠
مجموع أبواب النفقات	٢ ٥٣٥ ٦٨٩,٢

٢ - يؤذن للأمين العام نقل ائتمانات فيما بين أبواب الميزانية بموافقة اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية؛

٣ - يتم التصرف في صافي المبلغ الإجمالي المدرج تحت مختلف أبواب الميزانية للطباعة التقاعدية بوصفه وحدة خاضعة لإدارة مجلس منشورات الأمم المتحدة؛

٤ - بالإضافة إلى الاعتمادات الموافق عليها بموجب الفقرة ١ أعلاه، يرصد اعتماد قدره ٢٥٠ ٠٠٠ دولار لكل سنة من فترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١ من الإيرادات المتراكمة في صندوق الهبات المخصصة للمكتبة لشراء كتب ومنشورات دورية وخرائط ومعدات للمكتبة ولتغطية نفقات أخرى تتكبدها مكتبة قصر الأمم بما يتماشى مع أهداف وشروط الهبة.

الجلسة العامة ٨٨

٢٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٩

باء

تقديرات الإيرادات لفترة السنتين ٢٠٠١-٢٠٠٠

إن الجمعية العامة

تقرر بالنسبة إلى فترة السنتين ٢٠٠١-٢٠٠٠:

١ - الموافقة على تقديرات الإيرادات بخلاف الأنصبة المقررة على الدول الأعضاء، وهي التقديرات التي يبلغ مجموعها ٢٩٨ ٩٠٠ ٣٦١ دولار من دولارات الولايات المتحدة على النحو التالي:

باب الإيرادات	بالآف دولارات الولايات المتحدة
١ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	٣١٨ ٩١١,٥٠
٢ - الإيرادات العامة	٣٧ ١٧٨,٠٠
٣ - الخدمات المقدمة للجمهور	٥ ٢٠٩,٤٠
مجموع أبواب الإيرادات	٣٦١ ٢٩٨,٩٠

٢ - إضافة الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين إلى صندوق معادلة الضرائب، وفقا لأحكام قرار الجمعية العامة ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥:

٣ - تحميل المصروفات المباشرة لإدارة بريد الأمم المتحدة والخدمات المقدمة إلى الزوار، والمطاعم والخدمات ذات الصلة، وتشغيل المرآب، وخدمات التليفزيون، وبيع المنشورات، غير المدرجة في اعتمادات الميزانية، على الإيرادات المتأتية من تلك الأنشطة.

الجلسة العامة ٨٨

٢٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٩

جيم

تمويل الاعتمادات لعام ٢٠٠٠

إن الجمعية العامة

تقرر ما يلي بشأن عام ٢٠٠٠:

١ - أن يمول اعتماد الميزانية البالغة ٦٠٠ ٨٤٤ ٢٦٧ ١ دولار من دولارات الولايات المتحدة، أي نصف الاعتمادات البالغة ٢٠٠ ٦٨٩ ٥٣٥ ٢ دولار التي وافقت عليها الجمعية العامة لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١ بموجب الفقرة ١ من القرار ألف أعلاه، ناقصا مبلغ ٥٠٠ ٦٠١ ٤١ دولار، وهو النقصان في الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ والذي وافقت عليه الجمعية العامة في قرارها ٢٤٧/٥٤ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٩، وفقا للبندين ١-٥ و ٢-٥ من النظام المالي للأمم المتحدة على النحو التالي:

(أ) ٧٠٠ ٩٦٨ ٢٤ دولار، تتألف من ٧٠٠ ١٩٣ ٢١ دولار وهي صافي نصف الإيرادات الصافية عدا الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين الموافق عليها لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١ بموجب القرار باء أعلاه، زائد ٣ ٧٧٥ ٠٠٠ دولار وهي الزيادة في الإيرادات عدا الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩؛

(ب) ٤٠٠ ٢٧٤ ٢٠١ ١ دولار وهي الأنصبة المقررة على الدول الأعضاء وفقا لقرارها ٢١٥/٥٢ ألف المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٧ والقرار ٢٣٧/٥٤ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٩ بشأن جدول الأنصبة المقررة للسنتين ٢٠٠٠ و ٢٠٠١؛

٢ - أن يخصم من الأنصبة المقررة على الدول الأعضاء، وفقا لأحكام قرار الجمعية العامة ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٥٥، حصة كل منها في صندوق معادلة الضرائب بمبلغ إجمالي قدره ٥٥٠ ٣٥٤ ١٤٩ دولارا، يتألف من:

(أ) ٧٥٠ ٤٥٥ ١٥٩ دولارا، وهو نصف الإيرادات المقدرة من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين الموافق عليها لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١ بموجب القرار بء أعلاه؛

(ب) ناقصا مبلغ ٢٠٠ ١٠١ ١٠ دولارا، وهو النقصان في الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ الذي أقرته الجمعية العامة في قرارها ٢٤٧/٥٤ بء المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٩.

الجلسة العامة ٨٨

٢٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٩